

DOCUMENT RESUME

ED 311 695

FL 018 011

TITLE Selected Elementary and Secondary German Language Materials: Language Arts. CLEAR Annotated Bibliography Series.

INSTITUTION Center for Applied Linguistics, Washington, DC. Center for Language Education and Research.

SPONS AGENCY Office of Educational Research and Improvement (ED), Washington, DC.

PUB DATE May 89

NOTE 25p.; For documents in this series, see FL 018 008-022.

PUB TYPE Reference Materials - Bibliographies (131)

EDRS PRICE MF01/PC01 Plus Postage.

DESCRIPTORS Annotated Bibliographies; Bibliographic Records; Class Activities; *Classroom Techniques; Course Content; Curriculum Guides; Elementary Education; FLES; *German; Immersion Programs; *Instructional Materials; Lesson Plans; *Program Descriptions; *Resource Units; Secondary Education; Second Language Instruction; Teaching Methods; *Vocabulary Development; Workbooks

IDENTIFIERS Flash Cards; Foreign Language Experience Programs

ABSTRACT

This 68-item annotated bibliography is composed of materials for teaching German language arts at the elementary and secondary levels. For each of the entries, the following information is indicated: target language, educational level, material type, content area, title, date of publication, author/developer, publisher and availability information, and an abstract/description of the material. Included are lesson plans, workbooks, program descriptions (FLES, FLEX, and immersion programs), vocabulary development activities, curriculum guides, suggested teaching methods, and flash cards. (DJD)

 * Reproductions supplied by EDRS are the best that can be made *
 * from the original document. *

ED311695

SELECTED ELEMENTARY AND SECONDARY
GERMAN LANGUAGE MATERIALS
LANGUAGE ARTS

CLEAR Annotated Bibliography Series

"PERMISSION TO REPRODUCE THIS
MATERIAL HAS BEEN GRANTED BY

Tucker, G.R.

TO THE EDUCATIONAL RESOURCES
INFORMATION CENTER (ERIC)"

U S DEPARTMENT OF EDUCATION
Office of Educational Research and Improvement
EDUCATIONAL RESOURCES INFORMATION
CENTER (ERIC)

✓ This document has been reproduced as
received from the person or organization
originating it

∴ Minor changes have been made to improve
reproduction quality

• Points of view or opinions stated in this docu-
ment do not necessarily represent official
OERI position or policy

MAY 1989

NOTE ABOUT SERIES: This materials list is one of a series for various languages and content areas prepared by the CENTER FOR LANGUAGE EDUCATION AND RESEARCH (CLEAR) at the CENTER FOR APPLIED LINGUISTICS, 1118 22nd Street, N.W., Washington, DC 20037.

NOTE ABOUT ENTRIES: Materials in this list with an ED number (eg. ED245837) can be found in the ERIC database system available in numerous libraries nationwide. (Those with an FL number are being processed and will appear later). The ED items can also be purchased in paper copy or microfiche from the following address: ERIC DOCUMENT REPRODUCTION SERVICES, 3900 Wheeler Avenue, Alexandria, VA 22304-5110

FL018011

BEST COPY AVAILABLE

ID#: 65
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish/Chinese/Japanese/Russian
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: BE-LINGUAL: AN EXPLORATORY FOREIGN LANGUAGE AND CULTURE PROGRAM FOR UPPER ELEMENTARY STUDENTS

DATE: 84
AUTHOR/DEVELOPER: Susan Turner, Director of Teacher Training & Curriculum Design
PUBLISHER: Be-Lingual, P.O. Box 1941 Cedar Rapids, Iowa 52406-1941 (319) 365-5646

ABSTRACT/DESCRIPTION: For upper elementary & jr. high students. Each level has 24 40-minute lessons which are objective-based & designed according to Madeleine Hunter 8-step lesson plan. Activities, games & cultural info in teacher's manual. 61pp. & Appendices with names, songs, & recipes.

ID#: 153
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: HELPING PARENTS LEARN A SECOND LANGUAGE WITH THEIR CHILDREN

DATE: 81
AUTHOR/DEVELOPER: Anthony Gradisnik, Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Handbook for parents of French, German, and Spanish immersion students includes Language Learning Hints, Pronunciation Help, Useful Expressions, Songs, Rhymes, Books. Tape with recorded material available. French 111pp., ED208653; German 126pp., ED208654; Spanish 149pp., ED208688.

ID#: 154
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FLEX, FOREIGN LANGUAGE EXPLORATION FOR THE ELEMENTARY SCHOOL: FRENCH/GERMAN/SPANISH SUPPLEMENTS

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Supplementary FLEX materials for French, German, or Spanish include sections on pronunciation, vocabulary, prepositions & verbs, dialogues, songs, fairy tales, holidays. German 45pp. French 50pp. Spanish 68pp.

ID#: 168
TARGET LANGUAGE: French/German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: A DAY AT OAK RIDGE FARM

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Division of Municipal Recreation and Community
Education
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: This student activity book in French or German for first grade students in an immersion program presents vocabulary and illustrative pictures about life on a farm. Questions and instructions are written in simple language. 11pp. French available as part of ED191279

ID#: 169
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: PREPOSITIONS

DATE: 82
AUTHOR/DEVELOPER: Jane Carpenter-Misslich, Multi-language School
Immersion Program
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: This student activity book in French, German, or Spanish is intended for learning basic prepositions in a second language. The meaning of the prepositions is given through pictures appropriate for young children. 15 pp.

ID#: 170
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: HOW DO I FEEL? I DON'T FEEL WELL. WHAT'S THE WEATHER?

DATE: 82
AUTHOR/DEVELOPER: Jane Carpenter Misslich, Multi-Language School
Immersion Program
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Three booklets in French, German, or Spanish containing line drawings (which can be made into flash cards) illustrating 11 different feeling and emotions (11 pp.); 11 common illnesses, ailments, and injuries (11 pp.); and 6 different weather conditions (7 pp.).

ID#: 172
TARGET LANGUAGE: French/German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: THE FRENCH/GERMAN IMMERSION LANGUAGE ARTS PROGRAM
K-6

DATE: 84
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Teacher's guide develops language skills in French or German at seven levels of instruction (K-6), includes skills in building sentences, word power, comprehending literature, oral language & listening. French 61pp. German 59pp. (1987)

ID#: 174
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GERMAN FLASHCARDS

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: P. Trulen, T. Tarjan, J. Misslich, S. Spinti;
Multi-Language School
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Flashcards (5.5" x 4") in German with words only, pictures only, or both words & pictures for: Basic Word List with flash cards representing the letters of the alphabet, blended consonant sounds & vocabulary in the Mini-Luk booklet, ERSTES LESEN.

ID#: 175
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: THIRD GRADE GERMAN CURSIVE PENMANSHIP UNIT

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Clara S. Fairfax, Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: This cursive penmanship unit, based upon Zaner-Bloser's CREATIVE GROWTH WITH HANDWRITING, BOOK 3 TRANSITION (1979), groups lessons according to the type of stroke needed to produce the letter. 76 pp.

ID#: 177
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: LESEBUCH FUR AUSLANDSSCHULEN, Band 2 + Exercises,
and Band 3, ARBEITSBLATTER

DATE: 81
AUTHOR/DEVELOPER: Clara S. Fairfax & Helga Koehler; Multi-Language
School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Student workbooks to be used with the Reading Book
for Foreign Schools (LESEBUCH FUR AUSLANDSSCHULEN).
Volume 2 has Arbeitsblatter and Exercises, while
Volume 3 has no accompanying supplementary
exercises. Band 2, 17pp.; Band 3, 25 pp. Exercises
only (33 pp.) available as part of ED224287.

ID#: 179
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GERMAN IMMERSION PROGRAM, FIRST GRADE CURRICULUM

DATE: 82
AUTHOR/DEVELOPER: Paula Trulen, Multi-Language School Immersion
Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Worksheets for developing reading & writing skills
in German & for teaching basic social studies &
science through German. Guide to use included.
300pp.

ID#: 180
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GERMAN IMMERSION PROGRAM, FIRST GRADE CURRICULUM
SUPPLEMENT

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K,
Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Worksheets develop language skills in German.
Vocabulary worksheets deal with body parts,
classroom objects, clothing, family & toys. Grammar
worksheets show basic sentence patterns, questions,
verbs & 1st person singular & plural. 41pp.

ID#: 181
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GERMAN IMMERSION PROGRAM, SECOND GRADE LANGUAGE ARTS CURRICULUM

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Theresia Tarjan, Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P. O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Worksheets develop language skills in German. Grouped according to certain semantic topics & grammar points. About 20 pages devoted to songs & little poems. Key explaining methods of use included after the Table of Contents. 318pp.

ID#: 182
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: MEIN TRAUMURLAUB IN WISCONSIN

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: 19 activity cards for creative writing in German.

ID#: 183
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: workbook
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: DEUTSCHER WORTSCHATZ

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: David Rachlin, Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Vocabulary development unit for sixth grade. Contains 49 lists of words grouped according to meaning or grammatical form. 49pp. Available as part of ED224287.

ID#: 185
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: WIR SINGEN GERNE

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Marianne Bonelli, Helene Gyarmaty; Multi-Language School Immersion Program
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: German kindergarten songbook with words (no music). 15 pp.

ID#: 186
TARGET LANGUAGE: German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: MONSTER ACTIVITY CARDS

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Program
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: A set of activity cards (5.5" x 8.5") for creative writing based on the MONSTER supplementary reading series from Bowmar (1973). Available in Spanish (12 cards), and in German (14 cards). German available as part of ED224287.

ID#: 191
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: EXERCISES FOR KINDERDUDEN

DATE: 82
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, PO Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: A set of 16 exercises on vocabulary and phonetics to be used with KINDERDUDEN word book. 16pp. Available as part of ED224287.

ID#: 229
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: INTRODUCING YOUNG CHILDREN TO FRENCH/GERMAN/SPANISH,
K THROUGH THIRD GRADE

DATE: 82
AUTHOR/DEVELOPER: Joint project of Indiana Dept. of Instruction &
Oklahoma State Dept. of Ed.
PUBLISHER: Oklahoma State Department of Education, Curriculum
Section, 2500 N. Lincoln Boulevard, Oklahoma City,
OK 73105
ABSTRACT/DESCRIPTION: Units contain introduction to the language, numbers,
colors, body parts & clothes. Visuals, worksheets,
guidelines, tape script & tapes for each language.
French 245pp. German 228pp. Spanish 239pp.

ID#: 235
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH FOR CHILDREN, CASSETTE MANUAL
AND GAMES

DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Ulrike Criminale
PUBLISHER: The Language School, 909 4th Avenue, Seattle, WA
98104 (206) 682-6985
ABSTRACT/DESCRIPTION: Part of the SPRINGBOARD TO FOREIGN LANGUAGE Series.
10 units from TPR method deal with basic language
(commands, parts of the body, numbers, colors,
clothing, family, food & everyday activities). 2
tapes & 8 illustrations to be used with the units
included. 24pp.

ID#: 245
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: audiovisual
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: THE PAPPENHEIMERS: AN ANIMATION AND VOCABUARY GUIDE

DATE: 83
AUTHOR/DEVELOPER: Tamara D. Stehr
PUBLISHER: Langenscheidt Publishers, Inc., 46-35 54th Road,
Maspeth, NY 11378 (212) 784-0055
ABSTRACT/DESCRIPTION: Guide to accompany THE PAPPENHEIMERS PBS television
series on life in West Germany. Suited for
introductory programs. Contains cartoons, dialogues,
illustrations, phonetic transcriptions, & English
translations. Video cassettes & audio-tape available
from Oregon Public Broadcasting. 128pp.

ID#: 251
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: teacher
MATERIAL TYPE: program
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH IMMERSION PROGRAM. A
TEACHER'S GUIDE

DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Helena Anderson, Curriculum Specialist, Division of
Curriculum/Instruction
PUBLISHER: Department of Elementary and Secondary Education,
Milwaukee Public Schools, PO Drawer 10K, Milwaukee,
WI 53201 (414) 475-8305
ABSTRACT/DESCRIPTION: Describes immersion programs, gives rationale,
goals, procedures, guidelines for parents &
teachers, methods, & techniques. Describes role of
teacher, aide, & program coordinator. Curriculum
guides & aids included. 27pp.

ID#: 252
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FOREIGN LANGUAGE EXPERIENCE IN THE ELEMENTARY SCHOOL

DATE: 80
AUTHOR/DEVELOPER: M. Winters, L. Garvey, B. Hill
PUBLISHER: Anne Arundel County Public Schools, Foreign
Languages and ESOL, 2644 Riva Road, Annapolis, MD
21401
ABSTRACT/DESCRIPTION: Outlines rationale, objectives, methodology &
guidelines for volunteers & teachers. Curriculum
with 10 units, games, songs, & suggested materials
included. Available for teaching French (23pp.,
ED218894), German (22pp., ED218932), & Spanish
(22pp., ED218983).

ID#: 254
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: teacher
MATERIAL TYPE: resource
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: ELEMENTARY FOREIGN LANGUAGE GUIDE TO RESOURCES

DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Fairfax County Public Schools
PUBLISHER: Office of Adult and Community Education, Pimmit
Hills Center, 7510 Lisle Avenue, Falls Church, VA
22043 (703) 893-1090
ABSTRACT/DESCRIPTION: Five sections: Program of studies; How to use
program of studies (with lesson plans & general
resources); Games, activities, & PTA program;
Culture (holidays & maps of France, Germany, Spain &
Latin America); & Songs. 69pp. ED223072

ID#: 283
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: A FLES HANDBOOK

DATE: 79
AUTHOR/DEVELOPER: D. Medlin, J. Federspiel, A. Gonzales-Quevedo, D. Horst
PUBLISHER: Foreign Language in the Elementary School, Winthrop College, Department of Modern And Classical Languages, Rock Hill, SC 29733 (803) 323-2231
ABSTRACT/DESCRIPTION: Teaching tips for using dramatics, songs, & games. Topics cover numbers, colors, clothing, seasons, animals, foods, house & family. Examples given in French, German & Spanish with culture chapter for each language provided. 98pp. CD209942

ID#: 297
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GESUNDES SCHLARAFFENLAND

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Cheri Darling Read, Multi-Language School Immersion Programs
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414)475-8305
ABSTRACT/DESCRIPTION: A unit on health for third grade illustrated with cartoon characters and key words/phrases. 8pp. Available as part of ED191279.

ID#: 298
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: teacher
MATERIAL TYPE: program
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: MULTI-LANGUAGE SCHOOL: A TEACHER'S GUIDE

DATE: 78
AUTHOR/DEVELOPER: Anthony Gradisnik and Helena Anderson
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414)475-8305
ABSTRACT/DESCRIPTION: Teacher's guide to the Multi-language School foreign language immersion program includes goals of the program, classroom procedures, curriculum, program schedule, parent and community involvement, and evaluation procedures. 31pp. ED191256

ID#: 299
TARGET LANGUAGE: French/German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: A RESOURCE KIT OF FOREIGN LANGUAGE IMMERSION MATERIALS FROM THE MILWAUKEE PUBLIC SCHOOLS

DATE: 80
AUTHOR/DEVELOPER: Multi-Language School Immersion Programs

PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, PO Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414)475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Selection of program materials includes publicity, handbook, questionnaires and info forms. Kit includes expression & vocabulary lists, passwords, & sample menus. Une journee a la ferme Oak Ridge (French) & German Health Unit included. 100pp. ED191279

ID#: 300
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: teacher
MATERIAL TYPE: resource
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: A GERMAN LANGUAGE CONTINUUM: KINDERGARTEN THROUGH GRADE 5

DATE: 78
AUTHOR/DEVELOPER: Gertrude E. Meyer

PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, PO Drawer 10K, Milwaukee, WI 53201-8210 (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Focuses on immersion program goals; oral and written instruction; criteria for evaluating communicative competence; exercises for specific communicative acts; & topics for oral & written communication. Several readers described. 36pp. ED191257

ID#: 301
TARGET LANGUAGE: French/German/Greek/Italian/Latin/Russian/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: teacher
MATERIAL TYPE: CAI
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: TECHNOLOGY IN THE CLASSROOM: FOREIGN LANGUAGE RESOURCE GUIDE

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: California Foreign Language Curriculum Implementation Center

PUBLISHER: California State Department of Education, Publication Sales, PO Box 271, Sacramento, CA 95802-0271

ABSTRACT/DESCRIPTION: Guide to computers & video includes indices correlating software/video titles with 4 skills & functions/content/accuracy; annotated list of 1,000 titles; lesson plans integrating technology; appendices of sources & diskette version of guide. 337pp. ED288379

ID#: 304
TARGET LANGUAGE: French/German/Latin/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: A GUIDE TO PROFICIENCY-BASED INSTRUCTION IN FRENCH/GERMAN/SPANISH FOR INDIANA SCHOOLS: AN ADDENDUM TO A GUIDE TO PROFICIENCY-BASED INSTRUCTION IN MODERN FOREIGN LANGUAGES FOR INDIANA SCHOOLS
DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: W. Bartz & L. Strasheim, eds.
PUBLISHER: Indiana Department of Education, Center for School Improvement & Performance, Room 229, State House, Indianapolis, IN 46204-2798, (317) 927-0111

ABSTRACT/DESCRIPTION: 4 guides on 4-level generic guide of proficiency indicators organized by cultural contexts & situations. Outcomes/competencies consist of 4 components: communicative competence, 4 skills, linguistic content & evaluation schema. Fr. 23pp. Ger. 24pp. Latin 55pp. Span. 23pp.

ID#: 318
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH KINDERGARTEN CURRICULUM

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881 Pinecrest, Ferndale, MI 48220 (313) 548-8600, x 317

ABSTRACT/DESCRIPTION: 8 units include greetings, colors & numbers, clothes, body, family, animals, fruits, & days of week. Gives sentences for active mastery or passive comprehension. Activities index with rhymes & songs. Fr. 27pp.; Ger. 38pp.; Sp. 30pp.

ID#: 319
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH FIRST GRADE CURRICULUM

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881 Pinecrest, Ferndale, MI 48220 (313) 548-8600 x 317

ABSTRACT/DESCRIPTION: 7 units cover calendar; colors, shapes, numbers; verbs; clothes; body; food; family & animals. Each unit gives sentences for active mastery & passive comprehension. Activities appendix with games. Q&A index also. Fr. 29pp.; Ger. 51pp.; Sp. 33pp.

ID#: 320
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH SECOND GRADE CURRICULUM

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881
Pinecrest, Ferndale, MI 48220 (313) 548-8600 x 317

ABSTRACT/DESCRIPTION: 7 units cover numbers; colors; shapes; verbs;
describing feelings; telling time & seasons;
clothes; family & home; foods; animals &
prepositions. Gives Q&A index, activities appendix &
verb list. Fr. 30pp.; Ger 46pp.; Sp. 34pp.

ID#: 321
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH THIRD GRADE CURRICULUM &
WORKSHEETS

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881
Pinecrest, Ferndale, MI 48220 (313) 548-8600 x 317

ABSTRACT/DESCRIPTION: 7 units cover classroom; verbs; time; sports;
metrics & stories. Activities appendix & Q&A index.
Fr. 30pp.; Ger. 35pp.; Sp. 30pp. Worksheets have
fill-in opposites; sentence copying; picture IDs & a
play. Fr. 66pp.; Ger. 62pp.; Sp. 65pp.

ID#: 322
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH FOURTH GRADE CURRICULUM,
WORKSHEETS, & DICTIONARY

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881
Pinecrest, Ferndale, MI 48220 (313) 548-8600 x 317

ABSTRACT/DESCRIPTION: 6 units cover classroom, calendar, sports, animals,
map skills, story & question words. Q&A index &
activities appendix. Fr. 27pp. Ger. 25pp. Sp. 26pp.
Worksheets have sentence completion, matching,
picture IDs, word games, maps & a play. Fr. 58pp.
Ger. 55pp. Sp. 57pp. Fill-in dictionaries (30pp.).

ID#: 323
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: STORY FLASHCARD SETS

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881 Pinecrest, Ferndale, MI 48220 (313) 548-8600 x 317

ABSTRACT/DESCRIPTION: 8x11 story flashcards for each language depict The Boy & His Donkey (27 cards); The Little Red Hen (22 cards); Goldilocks (32 cards); Little Red Riding Hood (25 cards); & Bremer Town Musicians (31 cards).

ID#: 324
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: PICTURE FLASHCARD SETS

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881 Pinecrest, Ferndale, MI 48220, (313) 548-8600

ABSTRACT/DESCRIPTION: 8 x 11 flashcards teach the following: body parts (45 cards); classroom objects (55 cards); opposite adjectives & adverbs (100 cards); prepositions (10 cards); sports (30 cards); & verbs (65 cards).

ID#: 325
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: BINGO GAME SETS

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881 Pinecrest, Ferndale, MI 48220, (313) 548-8600

ABSTRACT/DESCRIPTION: Set of line drawing cards (8 x 11) for 2 bingo games: classroom objects (52 objects) & animals (50 animals).

ID#: 326
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: audiovisual
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/SPANISH CASSETTES

DATE: nd
AUTHOR/DEVELOPER: Elementary Foreign Language Program

PUBLISHER: Ferndale Public Schools, Ferndale High School, 881
Pinecrest, Ferndale, MI 48220, (313) 548-8600 x 317

ABSTRACT /DESCRIPTION: 15 cassettes with scripts in target language &
English. Tapes by topic include alphabet; animals;
calendar; classroom; opposites; body; family;
colors; time; home; numbers; food; prepositions;
verbs; & clothes.

ID#: 327
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH, GERMAN & SPANISH IN THE ELEMENTARY SCHOOL: A
CURRICULUM GUIDE FOR GRADES 4, 5, & 6

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: N. Christensen; S. Corbin-Muir; D. Grundstead; M.
Walker

PUBLISHER: Iowa City Elementary Foreign Language Program, Iowa
City Community School District, 509 Dubuque St.,
Iowa City, IA 52240

ABSTRACT/DESCRIPTION: 1 yr. program per language (50 min/wk.) combines
cultural, TPR, & Natural approaches. Each curriculum
has content summary & lesson plans. Appendices
(16pp.) of games, evaluations & resources. Fr.
82pp.; Ger 113pp.; Sp. 91pp.

ID#: 338
TARGET LANGUAGE: English/French/German/Latin/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: CAI
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: THE COMMUNICATION STATION

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: P. Sprock & T. Kuhn

PUBLISHER: EXSYM, 7016 Dellwood Rd., N.E., Albuquerque, NM
87110, (505) 881-3670

ABSTRACT/DESCRIPTION: Enhances reading & writing of FL, ESL, or special
ed. students who use electronic mail systems
completely in the target language. Disk operates
from Apple II+, IIe, IIc or compatible computer & is
multi-bootable. Manual 17pp.

ID#: 443
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: EXPLORING FRENCH/GERMAN/SPANISH

DATE: 89
AUTHOR/DEVELOPER: Joan G. Sheeran & J. Patrick McCarthy

PUBLISHER: EMC Publishing, 300 York Avenue, St. Paul, MN 55101
(800)328-1452 (612)771-1555

ABSTRACT/DESCRIPTION: Exploratory programs for middle school/jr h. students. Topics include: geography, occupations, art, music, weather, & literature. Colorful illustrations-maps, paintings, media clippings & puzzles. Fr. & Ger. 119pp; Sp.120 pp.

ID#: 457
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: TWO-YEAR GERMAN SECOND LANGUAGE PROGRAM FOR JUNIOR HIGH SCHOOLS

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Alberta Education Committee members

PUBLISHER: Alberta Education Language Services Branch, Devonian Building, 11160 Jasper Avenue, Edmonton, Alberta T5K 0L2 Canada (403) 427-2905

ABSTRACT/DESCRIPTION: Curriculum outlines goals & objectives for a 2 year course. Minimum expectations set with guidelines for content, learning resources, time allotment, cultural component, linguistic content, teaching strategies, testing & evaluation. 39pp. ED293375

ID#: 464
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FOREIGN LANGUAGE CLASSES, "PULL-OUT" LEVEL ONE

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: Foreign Language Magnet School Staff Members
PUBLISHER: The School District of Kansas City, Missouri, 1211 McGee Street, Room 1008, Kansas City, MO. 64106 (816) 374-0363

ABSTRACT/DESCRIPTION: Monthly curriculum guides written in English for "pull-out" foreign language classes include scope & sequence charts (objectives, strategies, measurements & realia) & ideas for activities. French 27pp.; German 6pp.; Spanish 10pp.

ID#: 465
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: SELECTION OF TEACHER MATERIALS: TOTAL AND PARTIAL
IMMERSION AND FLES CLASSES

DATE:
AUTHOR/DEVELOPER: Dr. Paul Garcia et al.
PUBLISHER: The School District of Kansas City, Missouri, 1211
McGee Street, Room 1008, Kansas City, MO. 64106
(816) 374-0363

ABSTRACT/DESCRIPTION: Selection of sample teacher materials for French,
German & Spanish classes. Materials largely consist
of blackline masters & activity ideas for various
holidays & everyday topics. 102pp.

ID#: 470
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: BILDALPHABET

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: Sandy Spinti, German Immersion Program

PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, P.O. Drawer 10K, Milwaukee,
WI 53201-8210 (414)475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Picture alphabet booklet of blackline masters.
Pictures can be colored & displayed, given to
students as seat work, or used in a variety of
phonics games. 28pp.

ID#: 484
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: teacher
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: KOMM, LASS'DIR WAS ERZAHLEN: VERSUCH EINER
METHODOLOGIE ZUM GESCHICHTENERZAHLEN FUR DEUTSCH

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Rainer E. Wicke
PUBLISHER: Alberta Education-Language Services Branch, Devonian
Building, 11160 Jasper Avenue, Edmonton, Alberta T5K
0L2 Canada (403)427-2940

ABSTRACT/DESCRIPTION: A methodology for storytelling in German language
classrooms. Topics include: preparing to tell a
story, spontaneous storytelling, writing your own
story, related activities & different types of
stories. 44pp.

ID#: 485
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: DAS BIN ICH! COMMUNICATIVE ACTIVITIES FOR GERMAN
IMMERSION AND SECOND LANGUAGE CLASSES.

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Hans Eberhard Piepho, Mariele and Rainer Wicke

PUBLISHER: Alberta Education-Language Services Branch, Devonian
Building, 11160 Jasper Avenue, Edmonton, Alberta T5K
0L2 Canada (403)427-2940

ABSTRACT/DESCRIPTION: Series of 41 communicative activities for immersion
& second language classes. Integrative activities
requiring the student to demonstrate written, verbal
& reading ability. Includes vocabulary list. 43pp.

ID#: 486
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: WIE ACHIM ZU EINEM HIMBARCHEN WURDE

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Karlhans Frank, author/ Rainer E. Wicke, Adapted by

PUBLISHER: Alberta Education-Language Services Branch, Devonian
Building, 11160 Jasper Avenue, Edmonton, Alberta T5K
0L2 Canada (403)427-2940

ABSTRACT/DESCRIPTION: Adapted for L2 classroom, gives guidelines for
teaching literature in a foreign language. Includes
teaching notes & interactive reading module to
encourage reading & writing. Gives samples of actual
student work using this material. 59pp.

ID#: 487
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: SALT LAKE CITY SCHOOL DISTRICT FOREIGN LANGUAGE
CURRICULUM PROGRAM: GRADES K-6

DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Eds: A. Lopez, N. Carmen, L. Wood, A. Haley & K.
Preece

PUBLISHER: Salt Lake City School District, 440 East First
South, Salt Lake City, Utah 84111

ABSTRACT/DESCRIPTION: Manual of vocabulary lists grouped in content units
with suggested activities. Covers topics such as
school, numbers, clothes, weather & time. Includes
songs, poems, recipes & games. Units prepare for
junior high instruction. Sample final exams. Fr.
186pp; Ger. 270pp; Span. 245pp.

ID#: 493
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: test
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FOREIGN LANGUAGE PLACEMENT TEST: MIDDLE SCHOOL/HIGH SCHOOL FRENCH, GERMAN & SPANISH

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: Department of Educational Research & Program Assessment
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, Department of Elementary & Secondary Education, PO Drawer 10K, 5225 W. Vliet St., Milwaukee, WI 53201-8210 (414)475-8305
ABSTRACT/DESCRIPTION: 135 item multiple choice test measures mastery of FL objectives after approx. 150 contact hours. Items cover listening comprehension, vocabulary, grammar, reading & culture. DIRECTIONS FOR TEST ADMINISTRATION 20pp. Test booklet 19pp. 3 tapes.

ID#: 500
TARGET LANGUAGE: French/German/Latin/Russian/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FRENCH/GERMAN/LATIN/RUSSIAN/SPANISH CURRICULA: JUNIOR AND SENIOR HIGH

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Lorenzo Trujillo, editor, et al. Department of Second Language Education
PUBLISHER: Jefferson County Public Schools, Department of Second Language Education, 1829 Denver West Drive-Bldg. 27, Golden, CO 80401 (303)273-6644
ABSTRACT/DESCRIPTION: Curricula for 5 levels of instruction. Contains philosophy & level-specific course descriptions with objectives, vocabulary, situational & structural goals. Other sections include testing, activities, games & grammar. French 130pp (FL 017638); German 188pp (FL 017639); Latin 294pp (FL 017636); Russian 241pp (FL 017640); Spanish 275pp (FL 017637).

ID#: 515
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: college
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: LITERARISCHE TEXTE IM UNTERRICHT: MARCHEN AUFGABEN
UND UBUNGEN

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: Diethelm Kaminski

PUBLISHER: Goethe-Institut, Ref. 42/AWD, Postfach 201009,
D-8000, Munchen 2 Germany

ABSTRACT/DESCRIPTION: Discussion & analysis of traditional fairytales with modern illustrations & parallels. For the advanced learner. Stories included: ROTKAPPCHEN, SCHNEEWITTCHEN DORNROSCHEN, HANSEL UND GRETEL, DER FROSHKONIG, ASCHENPUTTEL, DIE BREMER STADTMUSIKANTEN, FUNDEVOGEL, DER BARENHAUTER & DAS EIGENSINNIGE KIND. 144pp.

ID#: 516
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FOREIGN LANGUAGE OBJECTIVES FRENCH I, II, III,
GERMAN I, II, III & SPANISH I, II, III

DATE: 81
AUTHOR/DEVELOPER: Alan R. Holt, compiler

PUBLISHER: Arlington County Public Schools, 1426 N. Quincy St.,
Arlington, VA 22207 (703)558-2091

ABSTRACT/DESCRIPTION: For listening, speaking, reading & writing. Student performance objectives for superior & acceptable ratings are given. Includes goals & objectives for three levels of language. Outline on cultural topics to be covered. 36pp.

ID#: 521
TARGET LANGUAGE: French/German/Latin/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: FOREIGN LANGUAGES CURRICULUM GUIDE

DATE: 87
AUTHOR/DEVELOPER: Judith Morgan, FL Consultant & Committee

PUBLISHER: State of Tennessee, Department of Education, Division
of Curriculum & Instruction, C1-103 Central Services
Building, Nashville, TN 37219-5338

ABSTRACT/DESCRIPTION: Gives suggested course content for 4 levels of each language. Instructional objectives, content, skills & activities are listed for 4 skills & culture. Approx. 140 pp. per language. Spanish: FL017436. French: FL017437.

ID#: 541
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: DU UND ICH

DATE: 83
AUTHOR/DEVELOPER: Gobel, Muller and Schneider

PUBLISHER: Langenscheidt, 43-35 54th Road, Maspeth, New York
11378 (718) 784-0055

ABSTRACT/DESCRIPTION: Introductory material for preschool & kindergarten. UNTERRICHTSPRAKTISCHES HANDBUCH (288pp.) contains lesson plans for working with the material (games, rhymes & songs) contained in the MEDIENVORLAGEN (blackline master) (160pp.). The LIEDERHEFT (32pp.) offers additional songs.

ID#: 560
TARGET LANGUAGE: French/German/Hebrew/Italian/Japanese/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: I CAN LEARN
FRENCH/GERMAN/HEBREW/ITALIAN/JAPANESE/SPANISH

DATE: 86
AUTHOR/DEVELOPER: FL Unit, Division of Curriculum & Instruction
PUBLISHER: New York City Board of Education, Division of Curriculum & Instruction, 131 Livingston Street, Room 613, Brooklyn, NY, 11201, (718) 935-3990

ABSTRACT/DESCRIPTION: A functional, conversational approach to study of language. Units include dialogues, reading passages, vocabulary exercises, & activities such as puzzles, proverbs & riddles. Includes individual & class tests. Fr. 136pp. FL017609; Ger 184pp. FL017608; Heb 168pp. FL017670; It 132pp. FL017610; Jap 88pp. FL017607; Sp 132pp. FL017606.

ID#: 567
TARGET LANGUAGE: French/German/Latin/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: SUGGESTED LEARNER OUTCOMES:
FRENCH/GERMAN/LATIN/SPANISH

DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Development & Validation Committee for FL

PUBLISHER: Oklahoma State Department of Education, Oliver Hodge Building, 2500 N. Lincoln Boulevard, Oklahoma City, OK 73105-4599, (405) 521-3935

ABSTRACT/DESCRIPTION: Provides guidelines for the 4 language skills & culture for levels 1-4. Outlines structural objectives & communication goals for each level. Includes suggestions for learning activities. Latin 27pp.; French 58pp.; German 52pp.; Spanish 38pp.

ID#: 595
TARGET LANGUAGE: French/German/Spanish
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: NOUS PARLONS FRANCAIS/WIR SPRECHEN DEUTSCH/HABLAMOS
ESPANOL

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: McFadden, Misslich, Curtain, Buchert, Buss, Nickodem
& Ratka
PUBLISHER: Milwaukee Public Schools, Department of Elementary &
Secondary Education, P.O. Drawer 10K, Milwaukee, WI
53201-8210, (414) 475-8305

ABSTRACT/DESCRIPTION: Curriculum (K-8) is an intro to second language in a
daily 4 hour elementary summer school program of 4
weeks. Activity-oriented, communication-based
lessons. Includes program description, daily
activities, materials list, activity sheets, visual
aids, cultural activities, stories & games. French
329pp. German 285pp. Spanish 281pp.

ID#: 599
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: DEUTSCH 100, 200, 300
DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Manitoba Education
PUBLISHER: Manitoba Education, Instructional Resources, P.O.
Box 3, Winnipeg, Manitoba, R3G 0T3, Canada, (204)
945-7833

ABSTRACT/DESCRIPTION: Curriculum guide discusses nature, goals &
objectives of German courses in Manitoba. List of
annotated references for students & teacher. Scope &
sequence of grammatical concepts provided. 41pp.
FL017711.

ID#: 600
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: curriculum
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: DEUTSCH 7-9
DATE: 85
AUTHOR/DEVELOPER: Manitoba Education
PUBLISHER: Manitoba Education, Instructional Resources, P.O.
Box 3, Winnipeg, Manitoba, R3G 0T3, Canada, (204)
945-7833

ABSTRACT/DESCRIPTION: Curriculum for junior high German program. Annotated
list of materials for students & teacher resources.
Chart of grammatical progression & concepts given.
48pp. FL017712.

ID#: 608
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elementary
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: KOMM BITTE!

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: Hermann Schuh et al.

PUBLISHER: Adler's Foreign Books, Inc., 915 Foster Street,
Evanston, IL 60201 (312) 866-6262, 1-800-235-3711

ABSTRACT/DESCRIPTION: 4 level audio-lingual series for K-4 assumes no
prior knowledge of German. Includes textbooks,
workbooks, cassettes and supplemental materials for
each level.

ID#: 611
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GEHEN WIR INS THEATER/EIN HOTEL NAMENS EUROPA/ZWEI
KOMODIEN

DATE: 89
AUTHOR/DEVELOPER: George von Ihrig, Eduard Konig

PUBLISHER: National Textbook Company, 4255 West Touhy Avenue,
Lincolnwood, Illinois 60646-1975, (800) 323-4900

ABSTRACT/DESCRIPTION: One-act comedy series for intermediate students.
Teaches German culture & folklore. GEHEN WIR INS
THEATER (64pp.) has 5 popular folktales; EIN HOTEL
NAMENS EUROPA (64pp.) has 2 plays about a German
class & a psychotherapist; ZWEI KOMODIEN (48pp.) has
2 plays about an American couple & a doctor.

ID#: 612
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: text
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: GERMAN FOR BEGINNERS

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: Angela Wilkes
PUBLISHER: National Textbook Company, 4255 West Touhy Avenue,
Lincolnwood, Illinois 60646-1975, (800) 323-4900

ABSTRACT/DESCRIPTION: Book for elementary & junior high students. Visual
emphasis with some grammar. Includes puzzles, quizzes
for self-testing, pronunciation guides, removable
answer key. 48pp.

ID#: 613
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: LUSTIGE DIALOGUE/LUSTIGE GESCHICHTEN/SPANNENDE
GESCHICHTEN

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: Harry Walbruck
PUBLISHER: National Textbook Company, 4255 West Touhy Avenue,
Lincolnwood, Illinois 60646-1975, (800) 323-4900

ABSTRACT/DESCRIPTION: Series of humorous graded readers for beginning to intermediate level students. Each reader accompanied by 2 audiotapes. Teacher's guides available. LUSTIGE DIALOGUE 176pp.; LUSTIGE GESCHICHTEN 192pp.; SPANNENDE GESCHICHTEN 96pp.

ID#: 614
TARGET LANGUAGE: German
EDUCATIONAL LEVEL: secondary
MATERIAL TYPE: supplementary
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: BEGINNER'S GERMAN READER

DATE: 88
AUTHOR/DEVELOPER: Heinz Thorn
PUBLISHER: National Textbook Company, 4255 West Touhy Avenue,
Lincolnwood, Illinois 60646-1975, (800) 323-4900

ABSTRACT/DESCRIPTION: 27 short stories with follow-up exercises suitable for junior & senior high students. 64pp.

ID#: 638
TARGET LANGUAGE: French/German/Italian/Spanish/Russian
EDUCATIONAL LEVEL: elem/sec
MATERIAL TYPE: CAI
CONTENT AREA: lang arts/2nd lang
TITLE: LET'S PRACTICE FRENCH/GERMAN/ITALIAN/SPANISH/RUSSIAN

DATE: ND
AUTHOR/DEVELOPER: Robert Quinn & W. Frank McArthur
PUBLISHER: EMC Publishing, 300 York Avenue, St. Paul, Minn
55101, (800) 328-1452

ABSTRACT/DESCRIPTION: 3 diskette program helps students learn & review basic vocabulary & colloquial phrases within a cultural context. Uses simulations, tutorials & drill & practice exercises. For Apple II Plus/e/c/GS